



Evento	Salão UFRGS 2022: SIC - XXXIV SALÃO DE INICIAÇÃO CIENTÍFICA DA UFRGS
Ano	2022
Local	Campus Centro - UFRGS
Título	O Jubileu de 1300: perdão e política no contexto do conflito entre o poder secular e o temporal
Autor	JOÃO PEDRO MACHADO PEREZ
Orientador	IGOR SALOMAO TEIXEIRA

Apresentamos neste trabalho as reflexões realizadas na bolsa PIBIC - CNPq assumida em setembro de 2021, no projeto “História da Península Itálica: Crônica, Hagiografias e Sermões”. Em estágios anteriores da bolsa, foi produzida uma tradução para o documento *De centesimo seu lubileu anno liber*, e buscamos, com essa nova fase do projeto, relacionar o documento com os conflitos que aconteciam durante sua produção - entre papado e *Regnum* - bem como aprimorar a tradução, a fim de torná-la mais acessível e coerente. A hipótese que buscamos investigar é a de que o documento trabalha com os conceitos de propaganda e legitimação, sendo uma produção de caráter político, e não meramente contando os acontecimentos daquele evento. Para que fosse realizada a pesquisa e o aprimoramento da tradução, fez-se uma investigação bibliográfica – para entender o contexto do autor, do Ano Centenário, suas relações com a disputa pela *plenitude de poder*, compreender a fortuna do documento. A partir da leitura e tradução do documento, nos foi possível tirar as seguintes conclusões: por causa dos diversos assuntos tratados na obra, esta pode ser trabalhada a partir de diversos recortes, por exemplo: estudando a escrita da história; o evento que foi o Ano Centenário; a disputa pela *plenitude de poder*; tendo esta última questão como foco inicial da pesquisa. O tema pode ser percebido ao longo de todo o texto, mas principalmente nos capítulos finais do documento, quando Stefaneschi irá argumentar em favor do poder papal, sobre sua autoridade para realizar tamanho evento e benevolência com os fiéis por dar-lhes a remissão. Por fim, é um documento que pode ser utilizado de diversas formas, além de ser, por si só, uma leitura muito interessante.